

# 取扱説明書NLFシリーズ / 使用説明書NLF系列 / User Manual NLF series



当社製品をお買い上げ頂きありがとうございます。当説明書を良くお読み頂き正しくお使いください。

非常感谢您購買本公司的產品。請仔細閱讀本說明書後正確地使用本產品。

Thank you a lot for purchasing our products. Read this manual carefully before use.

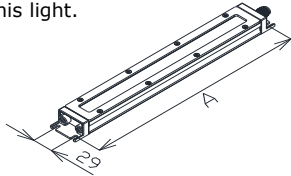
## ・固定方法 / Fixed manner

### (A) 標準品 / Standard

器具取付けの際は下図参照の上、M4のネジで緩まない様しっかり取付けてください。

安裝本燈具時請參照下圖，鎖上M4螺絲固定防止脫落。

Please refer to the picture below, using M4 screws to tighten and fix to prevent from dropping while installing this light.

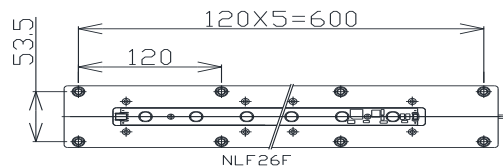
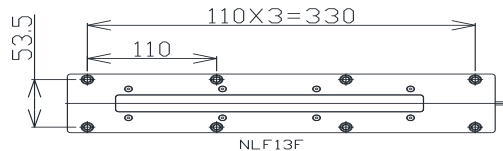
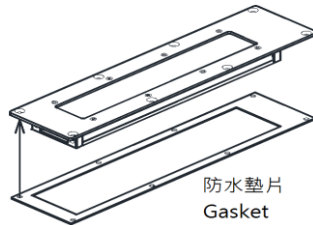


	A (mm)
NLF13	320
NLF26	580

### (B) フランジタイプ/埋入式/Fixed manner-Flange

器具取付けの際は下図参照の上、フランジの裏側に防水パッキンを当て、M5のネジで緩まない様しっかり取付けてください。安裝本燈具時請參照下圖，請將防水墊片置於法蘭背面對齊孔位，鎖上M5螺絲固定防止脫落。

Please refer to the picture below, put the waterproof gasket in the back of the flange and match the pitch position, then using M5 screws to tighten and fix to



## ・警告 / Warning

1. 本製品の分解、修理は絶対避けてください。また電線を引っ張る、ネジを緩める等の行為は防水性を損なったり、故障の原因になりますので絶対に避けてください。
2. 本製品は電子機器であり、静電気に対して極めて敏感です。取扱いの際には十分な静電気、サージ対策を行ってお取扱いください。
3. 配線の際には電源がOFFになっていることを確認してから、標準品として付属している電線より配線を行ってください。配線間違いの無い様、電極であるプラス(+)とマイナス(-)を十分に確認し配線を行ってください。
4. 本機の電線の被覆は塩化ビニルを、パッキンはNBRを使用しています。特殊なクーラントを使う場合は、事前に営業までお問い合わせください。塩素系クーラントや腐食性薬品のご使用により防水機能を損い故障した場合は保証の範囲外となります。

1. 請勿拆解本產品進行修理或分析。請避免拉扯電線、鬆開螺絲等行為，以免造成防水不良或產品故障。
2. 本產品為對靜電極其敏感的電子產品。使用時請務必做好靜電、突波的防範。
3. 請先確認電源為關閉狀態後再使用附屬的標準電線進行接線。為避免接錯線，請務必仔細確認電極的正負極性後再接線。
4. 本型號燈具的電線使用PVC材質，O環使用NBR材質。若欲使用於特殊切削液時，請在使用前與敝司業務部門洽詢。因使用於氯化物冷卻液或腐蝕性藥品的情況，會對本燈具的防水功能造成影響，則不在保固範圍之內。

1. Do not dismantle this product to fix or analyze. Do not pull wires or loosen screws in order to avoid losing waterproof function and arising product failure.
2. This product is composed of electrical parts which is sensitive to static electricity, the protections of static electricity and surge are required for use.
3. Confirm to switch the power to off status first, then using the attached standard wire to install. For avoiding installing wires wrong, please be sure to check the DC and deputy polarity(+ or -), then installing afterwards.
4. The wire sheathing and gasket for waterproof sealing are PVC and NBR, respectively. Please contact the sales office in advance if the special coolant system will be used. If a waterproof function is spoiled by the use of chlorine-based coolant or the corrosive material, it becomes out of the range of the guarantee.

## ・注意 / Attention

1. LED素子には発光色のばらつきがあります。同一型式でも商品毎にわずかな差が出ますのでご了承願います。
2. 使用温度範囲(-10°C~40°C)は必ず守ってください。
3. 振動、衝撃の多い場所での保管、使用は避けてください。
4. 発光面を直接見ると目に危険を及ぼす恐れがあります。人に照射したり覗き込まないようにしてください。
5. 本体を洗浄する場合、パッキン部を高圧エア等にて洗浄しないでください。防水機能を破損する恐れがあります。

1. LED素子の光本身會有色差。即使是同一型號，每個商品都會有些許視覺上的差異。
2. 請務必遵守使用溫度範圍(-10°C~40°C)。
3. 請勿存放、使用於高震動、多撞擊的地方。
4. 直視發光面可能會造成眼睛受傷。請勿直視本產品或將本產品照向他人眼睛。
5. 清潔本體時，請勿用高壓噴槍等清潔墊片部分。以免造成防水功能不良。

1. There is colour difference in the body of LED prime sub-light. Even if it is the same type, every single product has slightly visual colour difference.
2. Please be sure to obey the use range of temperature(-10°C~40°C).
3. Please do not to place and use in the high vibration and bump
4. It might cause eyes damaged, if you look at the lighting surface directly. Please do not to look at this product directly or take it to light other people's eyes.
5. Do not use high-pressure spray gun to clean pad portion in order to avoid waterproof disfunction.

# 日機株式会社

<https://www.nikki-tr.co.jp>

〒550-0003 大阪市西区京町堀二丁目6-28